



**RA/HG**

**Objet: Stage Educateurs FIRA -AER  
Rugby à VII – PARIS 24 au 27 Mai 2000  
Affaire suivie par R. ANTONIN**

Paris, le 4 Mai 2000

Monsieur (voir liste des  
participants)  
c/o Fédération

Monsieur,

J'ai le plaisir de vous faire savoir que le stage Educateurs de Rugby à VII programmé par la F.I.R.A et pour lequel vous êtes désigné, se déroulera à PARIS, INSEP – 11, Avenue du Tremblay 75012 PARIS – Tél. 01.41.74.41.00 - Fax 01.41.74.45.30 (pour les cours et les repas) :

- Rendez-vous le Mercredi 24 Mai 2000 à 10 H 00 à l'INSEP
- fin du stage le Samedi 27 Mai 2000 après le repas de midi.

L'hébergement se fera à l'Hôtel CAMPANILE – 1, Allée Edmée Lheureux 94340 JOINVILLE LE PONT – Tél. 01.48.89.89.99 - Fax 01.48.89.76.46.

Vos frais de déplacement sont à la charge de votre Fédération, seuls vos frais d'hébergement seront pris en charge par la FIRA-AER du mercredi 24 Mai à partir du repas de midi jusqu'au samedi 27 Mai après le repas de midi.

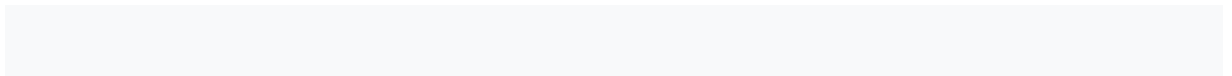
**Pour toute nuit supplémentaire et repas en plus, il vous appartiendra de régler directement sur place soit le Campanile ou l'INSEP.**

Je vous demande de bien vouloir confirmer votre participation dès réception de ce courrier à Hélène – fax n° 01.42.81.00.04 ou par e.mail [HGRILLOT@ffr.fr](mailto:HGRILLOT@ffr.fr) et ce **avant le 18 Mai 2000**, et compléter le tableau (liste des participants) ci-joint en indiquant votre jour d'arrivée et de départ.

Comptant sur votre présence,

Je vous prie de croire, Monsieur, à l'expression de mes sentiments sportifs les meilleurs.

Le Secrétaire Général,



Subject: Internship Educators FIRA -AER

Rugby VII - PARIS 24 to 27 May 2000

Case followed by R. ANTONIN

Sir (see list of participants) c / o Federation

Sir,

I am pleased to let you know that the 7th edition of the Rugby VII Educators' Course, scheduled for the F.I.R.A., will take place in PARIS, INSEP - 11, Avenue du Tremblay 75012 PARIS - Tel. 01.41.74.41.00 - Fax 01.41.74.45.30 (for classes and meals):

- See you on Wednesday May 24, 2000 at 10:00 AM at INSEP
- end of the workshop on Saturday, May 27, 2000 after lunch.

Accommodation will be at Hotel CAMPANILE - 1, Allée Edmée Lheureux 94340 JOINVILLE LE PONT - Tel. 01.48.89.89.99 - Fax 01.48.89.76.46.

Your travel expenses are the responsibility of your Federation, only your accommodation costs will be covered by the FIRA-AER Wednesday, May 24 from lunch to Saturday, May 27 after lunch.

For any additional night and meal, it will be your responsibility to pay directly on the spot either Campanile or INSEP.

I kindly ask you to confirm your participation upon receipt of this letter to H el ene - fax n   01.42.81.00.04 or e.mail HGRILLOT@ffr.fr and this before May 18, 2000, and complete the table (list of participants) by indicating your day of arrival and departure.

Counting on your presence,

I beg you to believe, Sir, the expression of my best sporting sentiments.

The Secretary General,

 IES



## STAGE EDUCATEURS / ENTRAINEURS à VII FIRA - AER

PARIS – INSEP du 24 au 27 Mai 2000

---

### LISTE DES PARTICIPANTS

**Encadrement** : MM. ANTONIN - CHARREYRE – JORDA - FAUGERON

**Intervenant** : M. JANECEK

<b>Pays</b>	<b>Noms</b>	<b>Arrivée le</b>	<b>Départ le</b>
<b>ALLEMAGNE</b>	M. BARTHEI		
<b>ANDORRE</b>	M. CALVEL		
<b>AUTRICHE</b>	M. VANOVERTVELD		
<b>BELGIQUE</b>	M. WELLS		
<b>BULGARIE</b>	M. KOLEV		
<b>DANEMARK</b>	M. LANGLEY		
<b>ESPAGNE</b>	M. PUERTAS		
<b>FRANCE</b>	M. ROURRE		
<b>HOLLANDE</b>	M. EMANS		
<b>HONGRIE</b>	M. O'DRISCOLL		
<b>IRLANDE</b>	M. COBBE		
<b>ISRAEL</b>	M. X		
<b>ITALIE</b>	M. TRAME		
<b>LITUANIE</b>	MM. KUKULSKIS - MIKALTSHUS		
<b>LUXEMBOURG</b>	M. ISTURIS		
<b>MAROC</b>	M. ZNIBER		
<b>MONACO</b>	MM NAVARRE - GUILBERT		
<b>POLOGNE</b>	M. KOPYT		
<b>PORTUGAL</b>	M. ROCHA		
<b>ROUMANIE</b>	M. PARASCHIVESCU		
<b>SLOVENIE</b>	M. MAHKOTA		
<b>SUEDE</b>	M. SODERBERG		
<b>SUISSE</b>	M. CANT		
<b>REP. TCHEQUE</b>	M. BURYANEK		

<b>TUNISIE</b>	M. NDOMANI		
<b>UKRAINE</b>	M. X		
<b>YOUgoslavie</b>	M. BUIAFIB		

# STAGE EDUCATEURS/ ENTRAINEURS RUGBY à VII – FIRA - AER

PARIS – INSEP du 24 au 27 Mai 2000

---

**Encadrement** : MM. ANTONIN Robert  
FAUGERON Didier  
CHARREYRE Bernard  
JORDA Edmond

**Intervenant** : M. JANEKZEK Thierry

## **Mercredi 24 Mai 2000**

10 H 00		Ouverture du stage
10 H 30		Présentation du programme – R. ANTONIN
12 H 00		Repas
14 H 00		Exposé de Th; JANEKZEK Entraîneur Equipe de France "L'Entraînement"
15 H 00	}	Entraînement Equipe de France à VII avec Barbarians
17 H 00		
18 H 00	}	Evaluation
19 H 00		
19 H 30		Dîner

## **Jeudi 25 Mai 2000**

8 H 00		Petit Déjeuner
9 H 00	}	Exposé de B. CHARREYRE "Conservation MARQUER !"
11 H 00		
11 H 00	}	Travail de groupe
12 H 00		
12 H 00		Déjeuner
14 H 30	}	Exposé Th. JANEKZEK sur "le Grand Prix"
16 H 30		
17 H 00	}	Exposé E. JORDA sur les Lancements
19 H 00		
19 H 30		Dîner

## **Vendredi 26 Mai 2000**

8 H 00		Petit Déjeuner
9 H 00	}	Entraînement d'équipes FIDJI – N. ZELANDE – AFRIQUE DU SUD avec travaux des groupes
11 H 00		

12 H 00		Déjeuner
14 H 30	}	Exposé sur le rôle du leader de jeu en Rugby à VII D. FAUGERON
16 H 00		
17 H 00	}	Entraînement des équipes Travaux des groupes
19 H 00		
19 H 30		Dîner

**Samedi 27 Mai 2000**

8 H 00		Petit déjeuner
9 H 00	}	Synthèse des travaux de groupes
11 H 00		
11 H 30	}	Bilan du stage – Clôture
12 H 00		
12 H 30		Déjeuner

**A partir de 15 H 00, possibilité d'assister au Grand Prix de Paris "Air France Seven's" qui se déroulera à Charléty les 27 et 28 Mai 2000.**

STAGE EDUCATORS / TRAINERS RUGBY to VII - FIRA - AER

PARIS - INSEP from 24 to 27 May 2000

Framing: MM. ANTONIN Robert

FAUGERON Didier

CHARREYRE Bernard

JORDA Edmond

Speaker: Mr JANECZEK Thierry

Wednesday, May 24, 2000

10:00 am Opening of the internship

10:30 am Presentation of the program - R. ANTONIN

12 H 00 Meals

14:00 Th presentation; JANECZEK Coach France Team

"The Practice"

15 H 00 Training Team of France VII with

17:00 Barbarians

18 h 00 Rating

19 H 00

19:30 Dinner

Thursday, May 25, 2000

8:00 am Breakfast

9:00 am Presentation by B. CHARREYRE

11:00 AM "Conservation MARQUER!"

11:00 am Group work

12 H 00

12 H 00 Lunch

2.30 pm Presentation Th. JANECZEK on "the Grand Prix"

16:30

17:00 Presentation by E. JORDA on launches

19 H 00

19:30 Dinner

Friday, May 26, 2000

8:00 am Breakfast

9:00 AM FIJI Team Training - N. ZELANDE - SOUTH AFRICA

11:00 am with group work

12 H 00 Lunch

14:30 Presentation on the role of the leader of the game in Rugby VII

16:00 D. FAUGERON



17:00 Training teams

19:00 Group work

19:30 Dinner

Saturday, May 27, 2000

8:00 am Breakfast

9:00 am Synthesis of group work

11:00

11:30

12:00 Workshop report - Closing

12:30 pm Lunch

From 15:00, possibility to attend the "Air France Seven's" Grand Prix of Paris which will take place in Charléty on May 27 and 28, 2000.